I NEVER EXPECTED TO HEAR THAT AGAIN.
HOW AM I LIVING IN A LIE?

IT'S NOT LIKE I ASKED FOR THIS.
I JUST WANT TO LIVE NORMALLY.

Chapter 2
Why Can't I Have A Normal First Day? - Part 2

IKEDA-SAN!
Y-YES!?
ビクッ
IKEDA-SAN.
PLEASE TRANSLATE THIS IN JAPANESE.
WHAT IS SHE, AN MC?
YES, UM...
"THERE IS A DIFFERENCE BETWEEN WH-"
THUD

1 - B
IT'S TIME TO CHOOSE THE CLASS REPRESENTATIVES.
DO I HAVE ANY VOLUNTEERS?

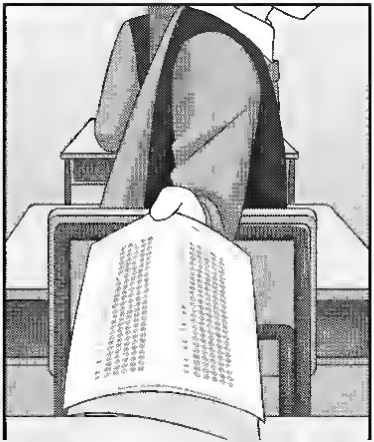
OH, TWO VOLUNTEERS ALREADY?
?

wink
SO THE TWO VOLUNTEERS ARE...
SHINSUKE HARADA-KUN AND MIHARU AIKAWA-SAN.
ANY OTHER VOLUNTEERS?
THEN IT'S DECIDED.
NO?

愛
SHINSUKE HARADA-KUN.
Sparkle キラ
MIHARU AIKAWA-SAN.
Sparkle キラ
HARADA 原田 SHINSUKE 信介
AIKAWA 愛川 MIHARU 美春
THEY WILL BE OUR CLASS REPRESENTATIVES.

WITH THAT DONE, I WILL BE HANDING OUT TODAY'S ASSIGNMENTS.

HOW SHOULD I APOLOGIZE?

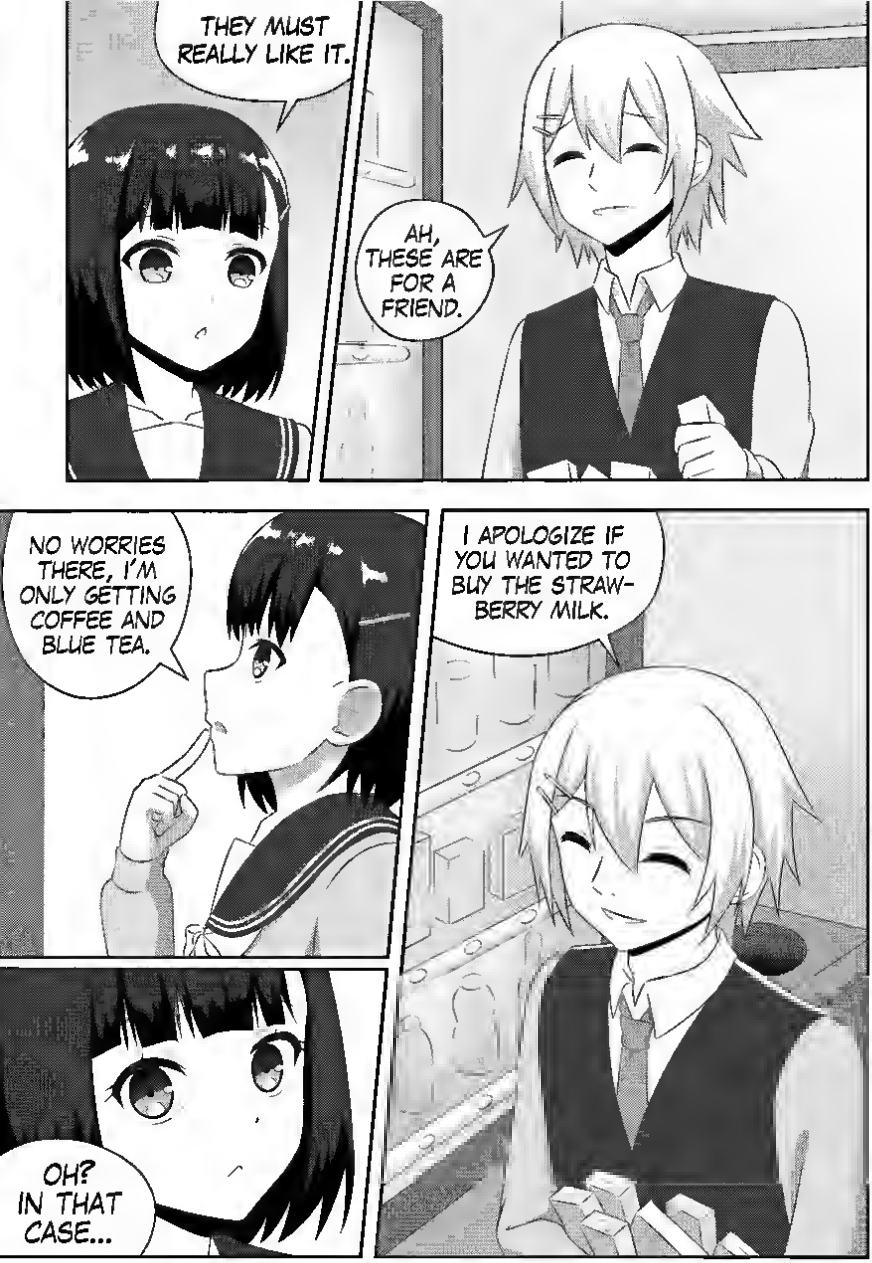


LUNCH BREAK
HARUKA...
I'M SO HUNGRY
where should we eat?
I KNOW, LET'S EAT AT THE COURTYARD.
YAY!
EHEHE
WHO KNOWS?
WHAT ARE YOU LOOKING AT?

SO HARUKA, WHAT DO YOU HAVE FOR LUNCH?
ONLY LEFT OVERS FROM BREAKFAST.
OH!
FRIED EGGS AND RICE WITH VEGGIES.
my dad and i made it
WAIT, FRIED EGGS?
THOSE ARE THE BEST YOU KNOW!

WANT ME TO GO GET US DRINKS?
OH, RIGHT. EGGS ARE YOUR FAVORITE.
HEHE YUP!
CAN YOU GET ME SOME BLUE TEA?
SURE, HERE'S THE CHANGE.
YOU GOT IT!
THANKS HARUKA—

OPEN
カ
ン
OH, PARDON ME.
SORRY FOR TAKING LONG.
S-SO MANY!


THEY MUST REALLY LIKE IT.
AH, THESE ARE FOR A FRIEND.
NO WORRIES THERE, I'M ONLY GETTING COFFEE AND BLUE TEA.
I APOLOGIZE IF YOU WANTED TO BUY THE STRAW-BERRY MILK.
OH? IN THAT CASE...

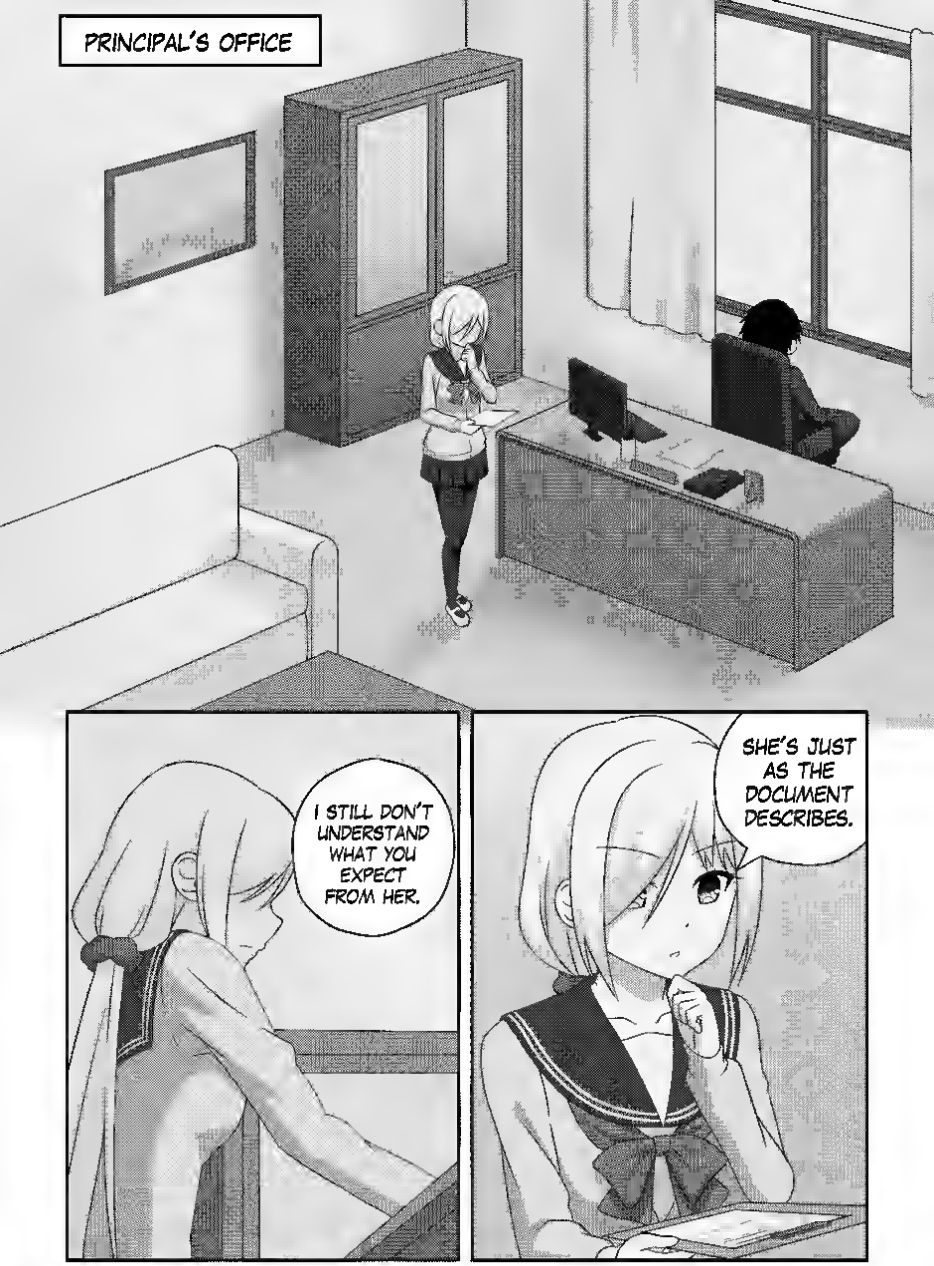
toss
ユッ
HMM?
OH, THANK-
...YOU.

HARUKA, I'M BACK.

THANKS.
SOME WEIRD GUY GAVE IT TO ME FOR FREE.
EHH? WEIRD GUY?
YEAH, BUT HE WAS NICE THOUGH
HERE YOU GO.
WELCOME BACK.
HMM.
THANKS FOR THE FOOD!

...IT'S NOT POISONED IS IT?
じー
はー
YEAH YOU'RE RIGHT.
RATHER... WHY WOULD IT BE?
OF COURSE NOT,

LUNCH BREAK IS ALMOST OVER.
I BETTER HURRY.


PRINCIPAL'S OFFICE
I STILL DON'T UNDERSTAND WHAT YOU EXPECT FROM HER.
SHE'S JUST AS THE DOCUMENT DESCRIBES.

WHAT DO YOU MEAN, FATHER?
I UNDERSTAND.

TURN
I'LL EXCUSE MYSELF THEN.

THE FOOD WAS GREAT!
AH, LUNCH BREAK IS OVER.
I'M STUFFED
YEAH, WE SHOULD HURRY BACK.

AHH!
!
MAYBE NOW ISN'T A GOOD TIME. I GUESS I'LL HAVE TO--
WHO'S THAT NEXT TO HARUKA?
OUCH...
WOAH!
ARE YOU OKAY?
I THINK SO.

I'LL HELP.
WHY DOES THIS ALWAYS HAPPEN?
HERE YOU GO.
OH, T-THANK YOU.
WHAT'S YOUR NAME?

MY NAME IS JUN SAITOU.
HELL, THANKS FOR HELPING ME SAITOU-KUN.
JUDGING BY THE BAND ON YOUR ARM, YOU MUST BE IN THE STUDENT COUNCIL.
AH, YEAH I AM.
SURE THING.
I CAN SEE YOU'RE HARD AT WORK.
BE SAFE YAMASHITA-SAN.
I WILL, THANKS AGAIN.
I'M THE STUDENT COUNCIL VICE PRESIDENT.
MY NAME IS HINAMI YAMASHITA.

THANKS AGAIN.
nice and slowly this time
AND NOW BREAK IS OVER.
I'LL JUST CATCH HARUKA LATER.

AFTER SCHOOL
WANT TO WALK HOME TOGETHER?
DO YOU EVEN NEED TO ASK?
HARUKA WAIT UP!
ビク
JUN?!

WELL... YEAH.
WHO IS THAT? A FRIEND?
he even used your first name.
NOTHING.
WHAT?
I DON'T MIND SINCE YOU'RE HARUKA'S FRIEND.
YEAH, ALRIGHT.
I'LL WALK HOME WITH YOU TWO, IS THAT OKAY?

OH, I'M AYUMI SUZUHARA.
I'M JUN SAITOU BY THE WAY.
MM, LIKEWISE.
NICE TO MEET YOU SUZUHARA-SAN.
YEAH, THIS YEAR WE'RE IN THE SAME CLASS AGAIN.
SINCE LAST YEAR, WE WERE IN THE SAME CLASS.
HOW LONG HAVE YOU TWO KNOWN EACH OTHER?

HEY, HARUKA REMEMBER IN CLASS EARLIER WHEN--
THERE'S ALSO THOSE RUMORS.
--LIKE WHO EVEN CARE ABOUT THAT?

LIKE CAN YOU BELIEVE THEY WEAR THAT?
ISN'T THAT JUST WRONG?
Y-YEAH, I AGREE.
OH, DID YOU HEAR ABOUT SEKANAGI?

LEAVE US ALONE ALREADY!

WHAT'S GOING ON?
LOOK'S LIKE THEY'RE BULLIES.
I'LL GO AND--

WHAT IS HARUKA DOING?!

YOU SHOULDN'T BE DOING THAT.
W-WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?
WHO IS THIS GIRL?!
I'M NO ONE SPECIAL.
I JUST DON'T LIKE SEEING OTHERS GET HURT.
DO YOU ENJOY HURTING OTHERS?
IS IT STILL FUN IF SOMEONE STARTED HURTING YOU?
W-WHAT DO YOU MEAN?
IMAGINE BEING HURT OR MADE FUN OF.

LOOK, YOU MADE HER CRY.
IT'S NOT FUN IS IT?
INSTEAD HE SHOULD WIPE HER TEARS AWAY.
A BOY DOESN'T MAKE A GIRL CRY.
HER BROTHER IS STRONG.
OKAY...
DO YOU UNDERSTAND NOW?
IF YOU UNDERSTAND THEN GO APOLOGIZE. OKAY?

UM, MISS...
WE'RE SORRY.
THANK YOU!
TH-THANK YOU, MISS.
YOU'RE WELCOME.

Hey, we're sorry.
yeah...
THANKS!
YOU HANDLED THAT PRETTY WELL.
ANYWAY, LET'S GO.

SEE YOU TOMORROW.
SEE YA.
WELL, MY HOUSE IS THIS WAY.
Bye-bye!

I WAS JUST AMAZED HOW WELL YOU TWO GET ALONG.
WELL, YOU'VE BEEN PRETTY QUIET.
WHAT IS IT?
ACTUALLY, HARUKA. ABOUT THAT...
OF COURSE! THAT'S BECAUSE WE'RE BEST FRIENDS!

WHAT DO YOU MEAN?
I OWE YOU AN APOLOGY.
I'VE KNOWN YOU LONGER, BUT I NEVER CONSIDERED YOUR FEELINGS.
ABOUT EARLIER.

I JUST WANTED TO SEE YOU AGAIN.
BECAUSE WE'VE BEEN SEPARATED FOR SO LONG.
I WAS ACTING SELFISHLY.
I'M SORRY TOO.
I SHOULDN'T HAVE ACTED THAT WAY EARLIER.
I'M SORRY.

IT JUST SURPRISED ME.
I ALMOST BELIEVED IT.
BUT I KNOW ITS A JOKE.
I MEAN IT'S JUST A JOKE RIGHT?
CLENCH
キュッ
WHEN YOU SAID THAT...
YOU LOVE ME?